SERIES 1501 AIR
SHEET SD 20-1
EDITION 1

AERODROMES (Military or Civil)
AERÓDROMOS (Militares o Civiles)
AERÓDROMOS (Militares ou Civiles)

Runway pattern known
Diseño de la pista conocido
Configuração da pista conhecida EDNA/50/s 725

EDNA–Name Nombre Nome
50–**Length of longest runway to nearest hundreds of feet**
Longitud de la pista más larga a los centenares de pies más próximos
Extensão da pista mais longa até centena de pés mais próxima
s–**Soft or unimproved surface**
Superficie ligera o no mejorada
Revestimento suave ou não melhorado
u –**Unknown surface** Superficie desconocida
Revistimento desconhecido
725–Elevation Elevación Elevação

Runway pattern unknown Diseño de la pista desconocido
Configuração da pista desconhecida ..... O
HELIPORT/HELIPAD HELIPUERTO/HELIPUERTO
HELIPORTO/HELIPORTO ..... H

RADIO AIDS TO NAVIGATION
AYUDAS ELECTRÓNICAS A LA NAVEGACIÓN
AJUDAS DE RÁDIO PARA A NAVEGAÇÃO

VHF OMNI RANGE (VOR) EXTENSIÓN DE LA SEÑAL DE VHF OMNI (VOR)
EXTENSÃO DA SINAL VHF OMNI (VOR) ..... VOR
VORTAC VORTAC VORTAC ..... VORTAC
TACAN TACAN TACAN ..... TACAN
VOR with DME VOR con DME VOR com DME ..... VOR
Other facilities Otras facilidades Outras instalações ..... D

RADIO FACILITIES
FACILIDADES DE RADIO
INSTALAÇÕES DE RÁDIO

RADIO RANGE LF/MF EXTENSIÓN DE LA SEÑAL DE RADIO LF/MF
EXTENSÃO DA SINAL DE RÁDIO LF/MF ..... RNG HURN
MULTIPLE RADIO FACILITIES
MÚLTIPLES FACILIDADES DE RADIO
INSTALAÇÕES MÚLTIPLAS DE RÁDIO ..... NDB-RNG PARIS

CONTROLLED AIRSPACE ESPACIO AÉREO CONTROLADO
ESPAÇO AÉREO CONTROLADO
ADIZ ADIZ ADIZ ..... ATLANTIC ADIZ

VISUAL AIDS AND OBSTRUCTIONS
AYUDAS VISUALES Y OBSTRUCCIONES
OBSTRUÇÕES E AJUDAS VISUAIS

Obstruction Obstrucción Obstruções 1100 (259)
1100–Elevation of obstruction top, above sea level
Elevación de la cima de la obstrucción sobre el nivel de mar.
Elvação da cima da obstrução acima do nível do mar.
(259)–Elevation of obstruction top, above ground level
Elevación de la cima de la obstrucción sobre el nivel del terreno.
Elevação de cima da obstrução acima do nível do terreno.

Group obstruction Grupo de obstrucciones Grupo de obstruções
Radio facility obstruction Obstrucción (instalación de radio)
Obstrução (rádio)
Power transmission line Línea transmisora de energía
Linha transmissora de energia
Visual ground sign Señal terrestre visual
Sinal visual terrestre ..... M
Aero light; Marine light Luz aérea; Faro
Aerofaró; Aeromarítimo

CAUTION
Vertical obstructions, including powerlines, have been extracted from the most reliable sources available. However, there is no assurance that all are shown, or that their locations or heights are exact.

CAUTION
AIR INFORMATION CURRENT THROUGH
23 June 1993
Consult NOTAMS and Flight Information Publications for the latest air information; the DOD Aeronautical Chart Updating Manual or MOD (U.K.) Aeronautical Chart Amendment document, for other chart revision information.

LINES OF EQUAL MAGNETIC VARIATION FOR 1990
(Annual rate of change, 11' increase)
LÍNEAS DE IGUAL VARIACIÓN MAGNÉTICA PARA 1990
(Índice anual de variación aumenta 11')
LINEAS DE IGUAL VARIAÇÃO MAGNÉTICA PARA 1990
(Índice anual de variação aumento 11')

ATTENTION
THIS CHART CONTAINS MAXIMUM ELEVATION FIGURES (MEF)
The Maximum Elevation Figures shown in quadrangles bounded by ticked lines of latitude and longitude are represented in THOUSANDS and HUNDREDS of feet above mean sea level. The MEF is based on information available concerning the highest known feature in each quadrangle, including terrain and obstructions (trees, towers, antennas, etc.).

EXAMPLE: 12,500 feet ..... 12^{5}

POPULATED PLACES—POBLACIONES
LUGARES POVOADOS

Over 100,000 Más de 100 000
Mais de 100 000 ..... LA PAZ
50,000 to 100,000 50 000 a 100 000
De 50 000 a 100 000 ..... COCHABAMBA
10,000 to 50,000 10 000 a 50 000
De 10 000 a 50 000 ..... Uyuni
2,000 to 10,000 2 000 a 10 000
De 2 000 a 10 000 ..... Atocha
Less than 2,000 Menos de 2 000
Menos de 2 000 ..... Colchani

ROADS—CAMINOS—ESTRADAS DE RODAGEM

Dual highway Carretera doble
Rodovia dupla ..... 4 LANES DUAL / 4 VÍAS DOBLES / 4 VIAS DUPLAS
All weather, hard surface Transitable todo el año, superficie dura
Transitável todo ano, revestimento sólido ..... 4 LANES / 4 VÍAS / 4 VIAS
More than two lanes wide Más que dos vías de ancho
Mais de duas vias de largura
Two lanes wide Dos vías de ancho
Duas vias de largura
One lane wide Una vía de ancho
Uma via de largura
All weather, loose or light surface
Transitable todo el año, superficie ligera
Transitável todo ano, revestimento sólito ou ligeiro
More than two lanes wide Más que dos vías de ancho
Mais de duas vias de largura
Two lanes wide Dos vías de ancho
Duas vias de largura
One lane wide Una vía de ancho
Uma via de largura
Fair or dry weather, loose surface
Transitable en tiempo bueno o seco, superficie ligera
Transitável em tempo bom ou sêco, revestimento sólito
Cart track; Footpath, trail Brecha para carretas; Sendero, vereda
Caminho para carrêtas; Veredа, trilho
Interchange; Route marker Empalme; Numeración de ruta
Intercâmbio rodoviário; Prefixo de estrada 9

RAILROADS–FERROCARRILES
ESTRADAS DE FERRO

	Single track Una vía Via simple	Multiple track Vía múltiple Via múltipla
Normal gauge 5ft (1.52m) Entrevía normal 5 pies (1.52m) Bitola normal 5ft. (1.52m)		
Station Estación Estação	**Position known** Posición conocida Posição conhecida	**Position unknown** Posición desconocida Posição desconhecida
Narrow gauge Entrevía estrecho Bitola estreita		

BOUNDARIES–LÍMITES–LIMITES

International Internacional Internacional
First-order administrative division División administrativa de primera clase
Divisão administrativa de primeira classe
Reservation Reserva Reserva

OTHER FEATURES–OTROS RASGOS
OUTRAS FEIÇÕES

School; Church Escuela; Iglesia
Escola; Igreja
Bridge or viaduct: Road; Railroad
Puente o viaducto: Camino; Ferrocarril
Ponte ou viaducto: Estrada; Estrada de ferro
Mine; Tanc; Well (other than water) Mina; Tanque; Pozo (no de agua)
Mina; Tanque; Poço (não d' água)
Prominent wall; Prominent fence Muro prominente; Cerca prominente
Muro proeminente; Cêrca proeminente
Area name Nombre de área
Nome de área ..... CASHUERO
Landmark feature or object Objeto corspicuo
Objeto notável
Horizontal control point Punto de control horizontal
Ponto de controle horizontal ..... △

TERRAIN ELEVATIONS–ELEVACIONES DEL TERRENO
ELEVAÇÕES DO TERRENO

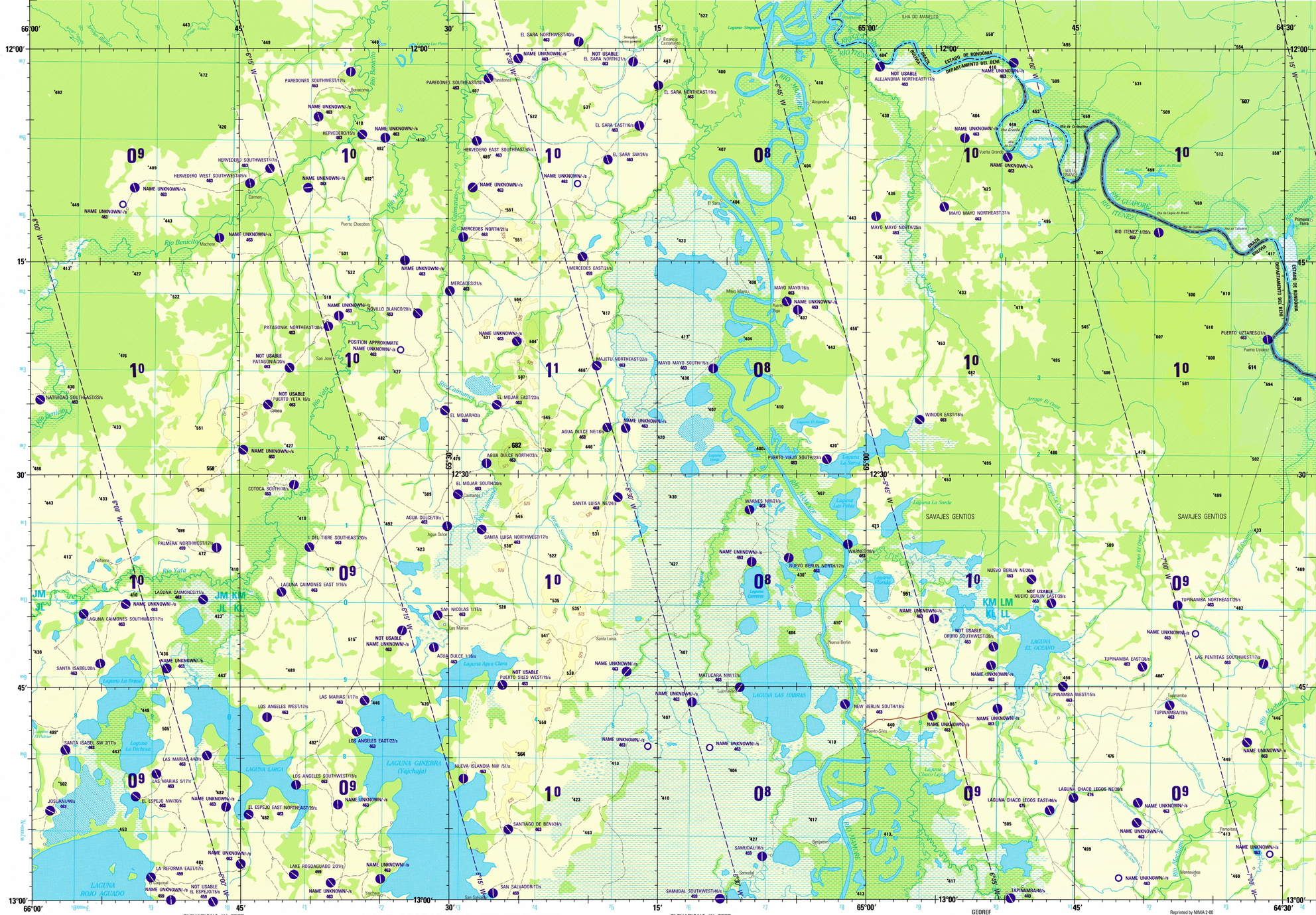
Spot elevation: Normal; Critical Cota: Normal; Crítica
Cota: Normal; Crítica *109 *248
HIGHEST KNOWN elevation is **682** feet at the following coordinates:
Geographic; Grid ..... 12°28' S, 65°25' W; KM3620
Elevación MAS ALTA CONOCIDA es de **682** pies en las siguientes coordenadas:
Geográfico; Cuadrícula ..... 12°28' S, 65°25' W; KM3620
A elevação MAIS ALTA CONHECIDA é **682** pés nas seguintes coordenadas:
Geográfico; Quadriculado ..... 12°28' S, 65°25' W; KM3620

VEGETATION–VEGETACIÓN–VEGETAÇÃO

Woods; Scattered Trees Bosques; Árboles esparcidos
Floresta; Árvores dispersos
Orchard, Plantation, Vineyard Huerto, Plantaciones, Viñedos
Pomar, Plantações, Vinhedos

HYDROGRAPHY–HIDROGRAFÍA–HIDROGRAFIA

Well: Perennial; Intermittent Pozo: Perene; Intermitente
Poço: Perene; Intermitente
Intermittent lake or pond Lago o laguna intermitente
Lago ou lagoa intermitente
Dry lake or pond Lago seco o laguna seca
Lago sêco ou lagoa sêca
Intermittent or dry stream: Single line; Double line
Corriente de agua intermitente o seca: Línea simple; Línea doble
Curso d'água intermitente ou sêco: Linha simple; Linha duplã
Marsh or swamp Marisma o pantano
Brejo ou pântano
Land subject to inundation Terreno sujeto a inundación
Terreno sujeito a inundação
Spring; Direction of flow Manantial; Direccion de la corriente
Nascente, Direção da corrente


66°00'
65°00'
64°30'
12°00'
12°30'
13°00'
45'
30'
15'
65°30'
ESTADO DE RONDÔNIA
DEPARTAMENTO DEL BENI
RIO ITENEZ
RIO GUAPORE
SAVAJES GENTIOS
LAGUNA EL OCEANO
LAGUNA LAS HAMAS
LAGUNA GINEBRA (Yajchaja)
LAGUNA ROJO AGUADO
LAGUNA LARGA
Puerto Siles
Puerto Uztares
Puerto Villa
Puerto Ustarez
Puerto Chacobos
Puerto Siles